No.: CNCA-C11-01: 2020

# Implementation Rules for Compulsory Product Certification

强制性产品认证实施规则

Motor Vehicles 汽车

### **CONTENTS**

0	Introduction	.1	
1	Application Scope	.1	
2	Terms and definitions	.1	
3	Reference Standards for Certification	.2	
4	Certification Mode	.2	
5	Defining the Certification Unit	.3	
6	Certification Entrustment	.3	
7	Certification Implementation.	.4	
8	Post-Certification Supervision	.7	
9	Certificate		
10	Certification Mark and Certificate of Conformity (COC)	.11	
11	Charges		
12	Certification Responsibilities		
13	Detailed Implementation Rules for the Certification		
App	endix 1 Certification Items and Requirements		
App	endix 1-1 Type Test Items and Reference Standards	.13	
	endix 1-2 Type Test of Parallel-Import Vehicles		
	endix 1-3 Individual Homologation Test Items and Reference Standards		
	endix 1-4 Implementation Procedure of the Environmental Protection Self-Commitment Mode		
	endix 1-Annex A Implementation Procedure for the Parallel Administration of Corporate Average		
	I Consumption (CAFC) and New Energy Vehicle (NEV) Credits for Passenger Cars	.43	
	endix 2 Implementation of the Certification		
	endix 2-1 İmplementation Procedure for the Appraisal of Vehicle Design		
	Appendix 2-2 Implementation Procedure for the Certification of New Technology Products		
Appendix 3 Criteria for Defining Vehicle Series, Unit and Model			
	endix 4 Information Required for the Certification		
	endix 4-Annex A Vehicle Structure and Technical Parameters		
	endix 4-Annex B Individual Homologation Vehicle Structure and Technical Parameters		
	endix 5 Requirements for Sample Delivery and Sample Details		
	endix 6 Factory Inspection Requirements		
	endix 6-Annex A Verification for the Conformity of Vehicle Structure and Technical Parameters		
App	endix 7 Test Items for the Verification of Product Conformity of Non-Mass-Produced Vehicles	.193	
	endix 8 Certificate of Conformity (COC)		
Δnn	andix 8-Anney A COC Technical Parameters of Vehicle Products		
App	endix 8-Annex B Format of COC Technical Parameters of Single-Stage Complete Vehicles of		
Cate	egories M1 and M1G	.214	
	endix 8-Annex B Format of COC Technical Parameters of Single-Stage Complete Vehicles of egories M1 and M1G		

#### 0 INTRODUCTION

Considering the safety risk and certification risk of the motor vehicle products, this Rules was developed to specify the general principles and requirements for implementing compulsory certification of all vehicles within its application scope, and is intended to ensure the certified vehicles consistently comply with the requirements of relevant laws & regulations and applicable standards.

This Rules is used together with such general implementation rules issued by the Certification and Accreditation Administration of the People's Republic of China (CNCA) as "Implementation Rules for Compulsory Product Certification - Classified Management of Manufacturers, and Selection and Determination of Certification Mode", "Implementation Rules for Compulsory Product Certification - Utilization of Manufacturer's Testing Resources and Other Certification Results" and "Implementation Rules for Compulsory Product Certification - General Requirements for Factory Inspection".

The certification authority shall, according to the general implementation rules and this Rules, develop the Detailed Implementation Rules, which shall be put into effect in conjunction with the general implementation rules and this Rules.

The manufacturing enterprise shall ensure that the certified products consistently comply with the requirements of certification and applicable standards.

#### 1 APPLICATION SCOPE

This Rules applies to the motor vehicles of Categories M & N and the trailers of Category O (including complete vehicles and incomplete vehicles) operating on highways and urban roads in China.

This Rules doesn't apply to the low-speed vehicles (a generic term for tri-wheel vehicles and low-speed goods vehicles), the vehicle operating on railways, the trolleybuses, the wheeled mobile machinery for special purpose which is not designed for operating on roads but mainly used on closed roads and sites for construction, the tractors for agriculture and forestry, the engineering machinery or the Category III chassis.

Considering the adjustment of application scope arising from the changes in such factors as laws & regulations, applicable product standards, technologies and industry policies, the announcements issued by the CNCA shall prevail.

In the case of a vehicle which applies for exemption from certification for such reasons as scientific research, testing, and sample required for certification testing, the "Provisions on the Administration of Compulsory Product Certification" and the relevant CNCA provisions shall apply.

#### 2 TERMS AND DEFINITIONS

The terms and definitions of vehicles are as specified in GB/T 3730.1 "Motor vehicles and trailers-Types-Terms and definitions", GB/T 17350 "Terms, marks and designation for special purpose vehicles and special trailers" and GB 7258 "Technical Specifications for Safety of Power-driven Vehicles Operating on Roads"; the classification of vehicles is as specified in GB/T 15089 "Classification of power-driven vehicles and trailers"; other terms are described as below:

- 2.1 Complete vehicle means the vehicle which is provided with the intended service functions with no need for any further manufacturing process.
- 2.2 Incomplete vehicle means the vehicle which can realize the intended service functions only after having been subjected to further manufacturing process(es).
- 2.3 Multi-stage manufacturing vehicle means the vehicle which can realize the intended service functions only after having been subjected to multi-stage manufacturing processes.
- 2.4 Fundamental vehicle means the complete vehicle and Category II chassis used for retrofitting.

# APPENDIX 8-ANNEX B FORMAT OF COC TECHNICAL PARAMETERS OF SINGLE-STAGE COMPLETE VEHICLES OF CATEGORIES M1 AND M1G

(Applicable to diesel or gasoline vehicles)

Certificate of Conformity (COC) No.			
Manufacturing country of the fundamental vehicle			
Manufacturing country of the vehicle in final stage		(QR	
Name of vehicle manufacturing enterprise		code)	
Address of vehicle			
Applicant name			
Producer (manufacturer) name	.6,+		
New energy vehicle (NEV)	Location of manufacturer's plate		
VIN	Whether the VIN uses model year		
Location of the VIN	Name of vehicle type		
Vehicle trademark (Chinese/English)	Vehicle color		
Vehicle registration type	Vehicle category		
Vehicle model	Engine number		
Location of the engine number	on the engine		
CCC Certificate No. (Version No.) of the vehicle in final stage/issuance date			
Vehicle type	Drive type		
Number of axles	Number of wheels		
Location of drive axle	Front overhang (mm)/Rear overhang (mm)		
Wheel track (mm)	Overall dimensions (mm)		
Wheel base (mm)	Approach angle/Departure angle (°)		
Kerb mass (kg)	Number and structure of doors		
Maximum authorized total mass (kg)	Axle load under the maximum authorized total mass (kg)		
Whether the vehicle is suitable for towing a trailer	Maximum authorized towing mass (kg)		
Engine model/Fuel type	Direct injection		
Number and arrangement of cylinders	Capacity (ml) /maximum net power (kW)		
Clutch type	Gearbox type		
Tyre specifications	Maximum design speed (km/h)		
Brief description of braking system	Whether the ABS system is fitted		
Speed ratio	Final drive ratio		
Authorized seating capacity	Vehicle manufacturing date		



## 中国汽车标准译文库

# The following pages are left blank intentionally.

- ▶ 现成译文,到款即发。
- ▶ 下单前可任取样页验证译文质量。
- ▶ 免费提供正规普通增值税数电发票。
- ▶ 请联系手机/微信: 13306496964/Email: standardtrans@foxmail.com 获取完整译文。
- ▶ 本英文译本为纯人工专业精翻版本,保证语法术语准确率和专业度!
- ▶ 专业源于专注|ChinaAutoRegs 始终专注于汽车标准翻译领域!
- ▶ 「中国汽车标准译文库」已收录上千个现行汽车国家标准和行业标准的英文版译本,涵盖传统燃油车、新能源汽车和摩托车标准化体系!独家打造千万级汽车专业术语库和记忆库。
- The English Translation of this document (GB, GB/T, QC/T, CNCA, CQC, CAV, etc.) is readily available, and delivered immediately upon payment.
- ◆ You may request for sample pages to your preference before placing an order.
- ◆ Please contact <a href="mailto:standardtrans@foxmail.com">standardtrans@foxmail.com</a> for the complete PDF version in English.
- ◆ Almost all of Chinese automotive/automobile standards, regulations and norms in effect have been included in our well-established database, providing one-stop, up-to-date, efficient and professional solution.